

# Sandra Bazquez

Audiovisual Translator (EN/FR > ES)

## Address:

Valencia, Spain

## Phone number:

678 268 666

## Email address:

sbazquezguillen@gmail.com

## LinkedIn:

<https://www.linkedin.com/in/sandra-bazquez-guillen-b07306227/>

---

## LANGUAGES

- Spanish (native)
- Valencian (native)
- English (fluent)
- French (fluent)

## SKILLS

- Media Subtitler
- Aegisub
- Subtitle Horse
- Subtitle Workshop
- DivXLand Media
- VisualSubSync
- MemoQ
- Smartcat

I am a translator specialized in audiovisual translation. I'm passionate about languages, video games, comics, and Esports, and I can bring all my knowledge about my interests to any project that might require it.

## WORK EXPERIENCE

### Voice-over script translation

*Internship* | 2022

EN>ES translation for series and documentaries:

- Comic Book Men (1x03, 1x05, 1x06, 2x04).
- Edge of the Unknown.
- Hitler's Slaves.
- Children of the Sun: The Maya.
- WWII & Cinema.
- Wicked Tuna.

### Volunteer at Salón del Cómic

*Feria Muestrario Internacional de Valencia* | 2020

Interpretation from French into Spanish with the French-speaking authors in attendance, and interaction with visitors.

### Private English classes

*Valencia* | 2019-2020

Training with students to improve their language skills.

## EDUCATION

### Degree in Modern Languages and Literatures

*UV, Valencia* | 2017-2022

- French (main language), and English (secondary language).
- Studies in translation, philology, French and English language literature, comparative literature, Catalan, Spanish language rules, etc.

### Master's degree in Audiovisual Translation

*ISTRAD* | 2021-2022

- FR>ES translation.
- EN>ES translation.
- Training in script translation, subtitle translation, translation for dubbing and voice-over, adjustment, accessibility, and game localization.